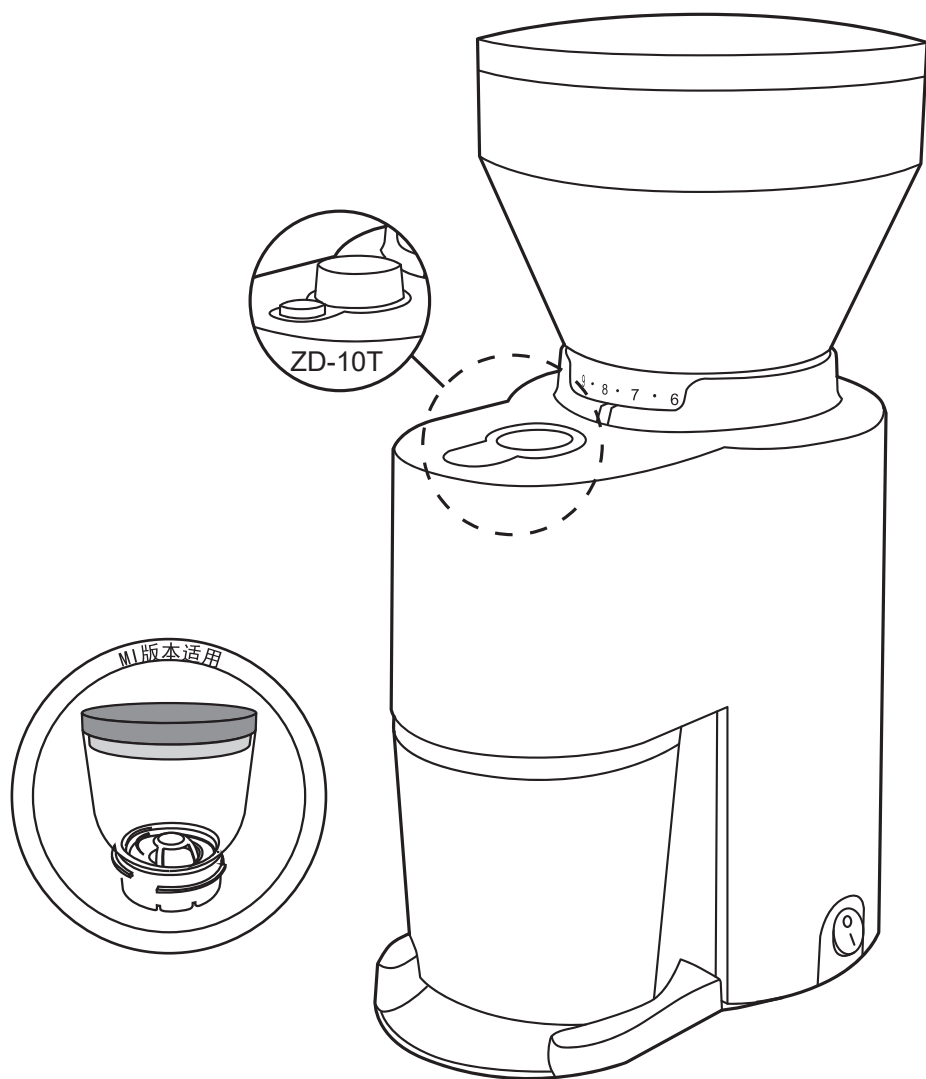


WPM

咖啡研磨机 ZD-10 / ZD-10T 系列

操作说明书



目录

安全注意事项	1
各部件名称	2
ZD-10 操作流程	3
ZD-10T 操作流程	4
清洁保养	6
产品规格	7

感谢您购买本公司产品, 请您在使用前务必详细阅读使用指南!

安全注意事项

- 仔细阅读并保存产品使用说明书。
- 请勿再次研磨已磨的咖啡粉。
- 本产品需要专业人员进行维护的家用电器，应由专业人员负责维护和维护后的检查。
- 维护前，应从插座上拔出插头或通过其他等效方式断开电源，并等待家用电器冷却至室温。
- 维护后的家用电器应能安全使用。在必要的情况下，应对维护后的家用电器进行安全检查。
- 请将研磨机放置在水平的表面上。
- 使用研磨机时，请勿接触或靠近刀盘，请把豆槽装在咖啡研磨机上。
- 请确保豆槽在使用时里面没有异物。
- 每次工作豆仓容量不可超过最大容量。
- 使用过程中，请将家用电器的电源插头完全插入电源插座中，并保持电源插头与插座接触良好。当需要使用延长线电源插座时，请使用符合国家标准要求的延长线电源插座；
- 连接的电源电压必须和标签上的额定电压相同。
- 本产品不打算由存在肢体、感官或精神能力缺陷或缺少使用经验和知识的人（包括儿童）使用，除非有负责他们安全的人对他们进行与产品使用有关的监督或指导。
- 应照看好儿童，确保他们不玩耍本产品。
- 请于小童（8岁以下）不能触及的地方使用本产品，以免小童拉扯主线。
- 儿童不得在无人照看下清洁和维护产品。
- 如果产品表面有裂纹，请勿使用。
- 不要用潮湿的手和赤脚操作机器。
- 当咖啡研磨机工作时，请小心看管，切勿离开。
- 请勿将此机器用于磨咖啡豆以外的其他用途。
- 不要把电线放在桌子边沿和工作台面上，不要接触发热物体的表面。
- 如果电源软线损坏，为了避免危险，必须由制造商、其服务机构或类似的专业人员更换。
- 在使用完毕后外壳和盖子的表面仍有余热，小心烫伤。
- 不可将咖啡研磨机的部件置于水中或其他液体中。
- 此电器设计时并没有用于控制外置计时及遥控系统。
- 本产品打算被用于家用和类似用途：
 - 商店、办公室或其他工作环境下的员工厨房区域；
 - 农场住所；
 - 在酒店、旅馆和其他住宅类型的环境中，供顾客使用；
 - 仅提供床位和早餐的类似环境。
- 此机器指引适用于经过正常清洁后的使用，并且不要把机器浸泡在水中清洗。
- 环境温度应在10°C到32°C之间（50°F到90°F之间）。
- 在任何设置的两次研磨后，请让机器冷却至室温。
- 本产品不应放置在橱柜中使用。
- 人员离开现场时，请将电源断开。
- 如因使用不当而造成损害，制造者概不负责。
- 产品出现异常噪声、异常气味、异常高温或故障时，请立即停止使用，关闭开关，断开电源。
- 不应从带插座的灯头上引接电源供给家用电器。
- 延长线电源插座所接家用电器的总额定电流值，不应超过原固定插座或线路的额定电流值。
- 本产品不应在易燃易爆物品附近或类似环境中使用。
- 使用者不应自行拆卸家用电器，不应变更内部接线、部件和保护装置。
- 从插座上拔出插头时，不应电源线施加拉力。
- 使用者不应以普通导体或超出规定电流容量的熔断体替换家用电器和电源的熔断体。
- 使用者不应自行改变低压断路器或剩余电流动作保护器的设定值。

各部件名称

大盛豆器盖*

小盛豆器盖#



或



盛豆器塑料封口

大盛豆器*

小盛豆器#



或

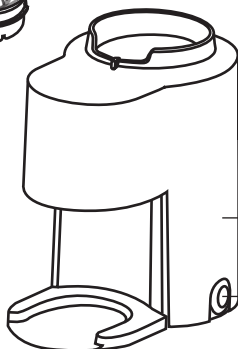


上刀

咖啡粉盛装盒盖



咖啡粉盛装盒



ZD-10

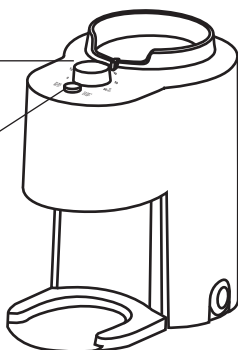
没有时间控制版本

塑料磨豆机身

电源开关

时间控制钮

开始/停止按钮



ZD-10T

电子定时器版本

*大盛粉器和大盛豆器盖会随以下型号配送：

ZD-10 (BL) / ZD-10 (GR) / ZD-10 (OR) /
ZD-10 (YW) / ZD-10 (LB) / ZD-10 (RB) / ZD-10 (RD) /
ZD-10T (BK) / ZD-10T (LB) / ZD-10T (GD) / ZD-10T (SV) / ZD-10T (WH)

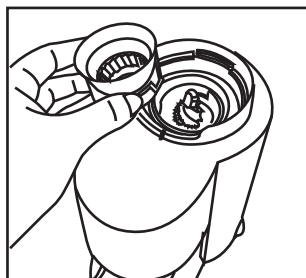
#小盛粉器和小盛豆器盖会随以下型号配送：

ZD-10-MI (BL) / ZD-10-MI (GR) / ZD-10-MI (OR) / ZD-10-MI (YW) / ZD-10-MI (LB) / ZD-10-MI (RB) /
ZD-10-MI (RD) / ZD-10T-MI (BK) / ZD-10T-MI (LB) / ZD-10T-MI (GD) / ZD-10T-MI (SV) / ZD-10T-MI (WH)

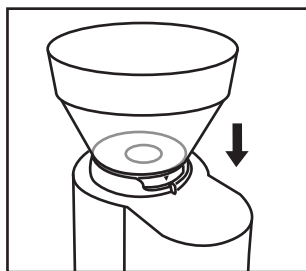
注：大小盛粉器的安装和做法皆一样，而此说明书将会以大盛粉器和其盖子做操作说明。

ZD-10 操作流程

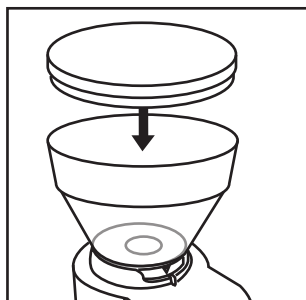
1. 确保“电源线”已拔除及“开关”处于关闭状态。



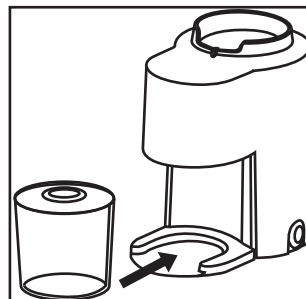
2. 把“上刀”放入“盛豆器塑料封口”，并放入“塑料磨豆机的机身”。



3. 根据塑料磨豆机机身的指示箭头，插入盛豆器。



4. 先把咖啡豆放入“盛豆器”并盖上“盛豆器盖”，再把“咖啡粉盒”和“咖啡粉盒盖”放于出粉位置下。



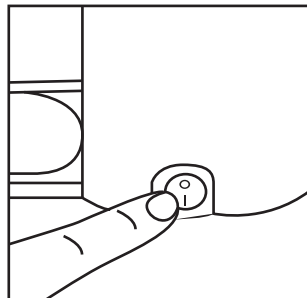
5. 扭动“盛豆器”并触发丝印区安全开关，并调整相应的研磨级数。

6. 插上电源并开启“开关”。

7. 当完成磨豆后，关闭机身“开关”。

注意：

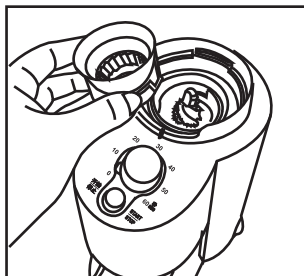
整机连续操作时间不应超过1分钟，
并待整机5分钟冷却后方才重新启动。



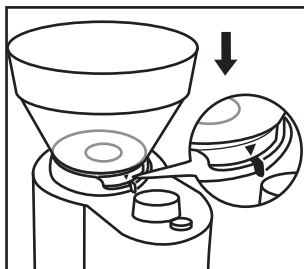
ZD-10T 操作流程

1. 确保“电源线”已拔除及“开关”处于关闭状态。

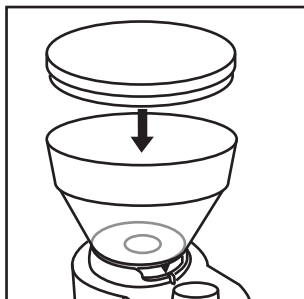
2. 把“上刀”放入“盛豆器塑料封口”，
并放入“塑料磨豆机的机身”。



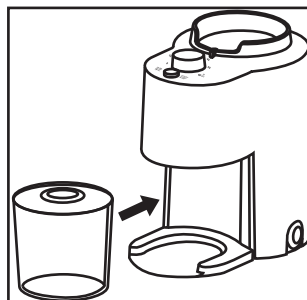
3. 根据塑料磨豆机机身的指示箭头，
插入盛豆器。



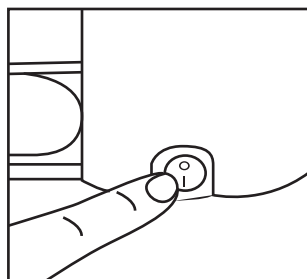
4. 先把咖啡豆放入“盛豆器”并盖上
“盛豆器盖”，再把“咖啡粉盒”和
“咖啡粉盒盖”放于出粉位置下。



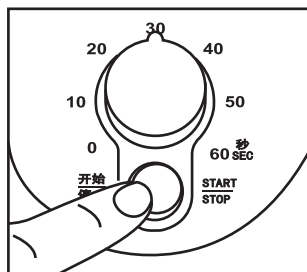
5. 扭动“盛豆器”并触发丝印区安全开关，并调整相应的研磨级数。



6. 插上电源并开启“开关”。



7. 转动“时间控制钮”以调节磨豆时间，按下“开始/停止按钮”以启动操作。



8. 再次按下“开始/停止按钮”以暂停操作。

9. 当完成磨豆操作后，关闭机身“开关”。

注意：

整机连续操作时间不应超过1分钟，
并待整机5分钟冷却后方才重新启动。

清洁保养

在清洁咖啡机之前必须拔下插头, 待其完全冷却后进行。

咖啡研磨机身, 盛豆器, 咖啡粉盛装盒的清洁

将盛豆器中未使用的咖啡豆清空, 并把咖啡豆放入一个密封盒子中以保持新鲜度。

用一块湿绵布擦拭外部机身并晾干。

盛豆器、咖啡粉盛装盒放入中性清洗液中清洗并晾干。

● 刀具部分的清洁

若咖啡研磨机的使用很频繁, 刀具部分需要每三周清洗一次, 以保证咖啡研磨机的性能。 定期清洗有助于刀具部份达到最佳的磨研效果, 对于制作蒸气式浓缩咖啡十分重要。

确保咖啡研磨机的开关处于关闭状态, 插头已拔除, 按住盛豆器住逆时针方向旋转。

把盛豆器的指示箭头对准机身的红点指示, 将其从机身取出。

将上刀连同塑料封口从机器中拿出

● 用清理刷清理刀具部分

部件清理完毕, 将上刀连同塑料封口放回机器原来位置。

将盛豆盘按照指示箭头, 按顺时针方向旋转至所需要的研磨粗细设置点上。

产品规格

产品名称

咖啡研磨机

产品型号

ZD-10(BL) / ZD-10(GR) / ZD-10(OR) / ZD-10(YW) / ZD-10(LB) / ZD-10(RB) /
ZD-10(RD) / ZD-10T(BK) / ZD-10T(LB) / ZD-10T(GD) / ZD-10T(SV) / ZD-10T(WH) /
ZD-10-MI(BL) / ZD-10-MI(GR) / ZD-10-MI(OR) / ZD-10-MI(YW) / ZD-10-MI(LB) /
ZD-10-MI(RB) / ZD-10-MI(RD) / ZD-10T-MI(BK) / ZD-10T-MI(LB) / ZD-10T-MI(GD) /
ZD-10T-MI(SV) / ZD-10T-MI(WH)

额定值

220V~ 50Hz 150W

执行标准

GB/T4706.1-2024;GB/T4706.30-2024.

注意

请以包装内实物为准，当产品变更时，恕不另行通知。

请妥善保管本使用说明书，以备日后查阅!

产地：广东 东莞

东莞家尔得电器有限公司

地址：东莞市厚街镇赤岭社区工业大道一环路11号
(办公楼二楼)

电话：4008352996

电邮：hello@wpmcoffee.com

网址：www.wpmcoffee.com

保修服务卡



感谢您购买WPM的产品！

本产品自购买日起将为用户提供一年的免费保修服务。

保修期间，用户需带同购货发票及保修服务卡到本公司服务点维修产品，本公司将免费承担因制造工艺或元器件质量引起的问题。

用户姓名：_____

联系电话：_____

发票号码：_____

购买日期：_____

地址：_____

机身编号：_____

保修条例：

1. 保修服务只限一般正常使用下才有效，下列情况不属免费保修范围：
 - a. 由于客户使用不当以及自行拆装修理等人为引起的故障。
 - b. 不适当安装。
 - c. 外观损坏划伤及人为原因的配件破损。
 - d. 说明书中规定的不属保修范围项目。
 - e. 家用系列作非家用引起的损坏(如工业，商业用)。
2. 此保修服务不包括选购件和辅助装置。
运输费用及维修人员上门服务费不在免费之列。
3. 在保修期内提供的服务不会延长保修期。
保修期中替换的零件或整机的保修服务与本产品的保修期同时终止。
4. 保修服务不包括由港澳台及海外地区购买的产品。
5. 此卡连同正式购货发票使用方可生效。如有任何争议，本公司保留最终决定权。



想了解更多内容 或 咨询惠家用电器各服务点的地址电话

◀ 请关注WPM微信公众号 也可以拨打我们的服务热线电话：400 835 2996
(客服在线时间：星期一至星期五，早上8:30至12:30，下午13:30至17:30，法定节假日除外)

WPM

Ver. Cod.: ZD-10Series-3C-1B-V001-20260714



12个月免费保修
12 Month Repair Guarantee